

## DEUXIÈME PARTIE

### TABLE PAR NOMS D'ORATEURS

#### Allan (George Wm) (Winnipeg-Sud):

Grains (Modification de la loi des), 4106  
 Malaise industriel au Canada et grèves à  
 Winnipeg, 3188-3193  
 Milice (Modification de la loi de la), 4125,  
 4126  
 Titres honorifiques (Abolition des), 1531-  
 1534  
 Tribunal du commerce, 4672-4673-4674

#### Ames (Sir Herbert B.) (Saint-Antoine, Mont- réal):

Association parlementaire de l'empire, 2864  
 Baker, M. P. (Feu le lieutenant-colonel  
 George Harold), 4616  
 Budget, 3288, 3776, 3860, 3867, 3868, 3869,  
 3870, 3871, 3872, 3873  
 Commission des fournitures, 3956  
 Divorce, 3918  
 Emprunts nationaux, 2135  
 Fonds patriotique, 3877, 3878  
 Immigration (Modification de la loi d'),  
 2027, 2033, 2035  
 Logements (Construction de), 2646, 2652,  
 2654, 2657  
 Milice (Modification de la loi de la), 4116  
 Monnaie, Pièces de bronze, 667  
 Pensions militaires (Modification de la loi  
 des), 4334, 4335, 4336, 4337, 4338, 4340,  
 4341, 4342, 4349, 4350, 4353, 4359, 4433,  
 4434, 4435, 4454  
 Soldat (Etablissement du) sur des terres,  
 4025, 4032  
 Soldat (Rétablissement du) dans la vie ci-  
 vile (Subsides), 2883, 2884  
 Subsides (Travaux publics) (Construction  
 maritime), 2304  
 Taxe de guerre sur le revenu, 2137  
 Traité de Paix (Demandes d'exemplaires  
 du), 4393  
 Tribunal de commerce, 4688, 4689, 4690, 4692

#### Anderson (Robert King) (Halton):

Discours du trône (Discussion du), 515-520  
 Commission du Service civil, 518-519  
 Droit électoral (Etrangers, femmes), 517  
 Gouvernement d'union, 516  
 Hygiène publique, 519  
 Insoumis à la loi du service militaire  
 (Traitement des), 516, 517  
 Laurier (Hommage à la mémoire de), 515  
 Ministres (Participation à la Conférence  
 de la paix), 515

#### Anderson (Robert King)—*Fin.*

Soldats (Hommage à la vaillance de nos),  
 516, 519  
 — (Pensions), 518  
 Ecoles nationales neutres (Etablissement  
 d'), 2525-2531  
 Hygiène publique (Création d'un ministère  
 d'), 1244  
 Pensions aux soldats (Ques.), 1116  
 Spécialités pharmaceutiques et médica-  
 ments brevetés, 2588

#### Andrews (George William) (Winnipeg-Cen- tre):

Agitation ouvrière et grèves de sympathie  
 à Winnipeg, 2970  
 Avance (L') de l'heure, 931  
 Fédération des employés des postes, 2443  
 Immigration (Loi modifiant la loi d'), 2003-  
 2004  
 Liqueurs alcooliques, 2457-2459  
 Malaise industriel au Canada et grèves de  
 Winnipeg, 3145, 3146, 3148  
 Placers du Yukon, 660  
 Soldats (Etablissement sur des terres),  
 4015

#### Archambault (Joseph) (Chambly-et-Verchè- res):

Agriculture (Fermes expérimentales), 3103  
 Armée canadienne (Corps de santé de l'),  
 1869  
 Autorités militaires (Plaintes contre les),  
 1684  
 Canal de la baie Georgienne, 2975  
 Chambly (Canal et route de), 2133  
 Chemins de fer et canaux (Subsides des),  
 1669  
 Chemins de fer nationaux (Loi relative à  
 la Cie des), 1937  
 Clemens (Le juge) (Ques.), 3194  
 Commission d'enquête sur les relations  
 industrielles, 1308  
 Commission du commerce, 4722, 4723, 4726,  
 4727, 4728  
 Commission des fonds régimentaires  
 (Ques.), 3025  
 Commission des pensions militaires, 1867  
 Commission des vivres du Canada, 4220  
 Corps expéditionnaire canadien (Prison-  
 niers du) (Ques.), 1117  
 Cour d'Amirauté de Montréal, 1496  
 Dafoe (John W.) (Ques.), 1012, 1866